臺北市政府新聞稿

發布機關: 臺北市政府客家事務委員會

發布日期: 107年12月7日

主辦單位: 臺北市政府客家事務委員會

新聞聯絡人: 臺北市客委會　 陳志芬 02-27026141#318，0937-771-776

　　　　　　客家文化基金會　林聖賢 02-23691198#513，0935-600-822

業務聯絡人:客家文化基金會 葉昆杰 02-23691198#337，0958-923923

**節氣大雪，客家公園****收冬耕種**

**田間輪作，看見客庄傳統生活**

大雪後的週日，臺北市客家文化主題公園的90坪水稻田將進行二期稻作的割禾工作，緊接著冬季裡作要種植大(芥)菜，客庄農夫與都市農夫，將分別以收冬、耕種為主題，展開一場時令的田間輪作，邀請臺北市民來共襄盛舉。依照割禾的工序，稻田化身為勞作地景，並由數個客家社團輪番帶來精彩的演出，傳達傳統客庄的生活情境。農村裡從割禾到種大菜，農事工序需要一家人、親朋好友一起幫忙，依年紀負責不同的工作，週日的整天，將由大家合力完成所有工事。客委會主委曾年有表示：「我們在公園內打造一個臺北夥房，運用戶外農場的空間打造一個舞臺，讓傳統與當代的生活文化因為農業而交流、融合再詮釋。割禾是個專業的工作，所以我們邀請專業農夫來示範，讓都市人學習農夫工作的態度與方法，也透過這個平台創造人群互動，來看見農業與客家的各種面向。」

遠道而來的無負擔農場五位農夫，分配好割禾的工作後，便配合打穀機的位置與速度，俐落地下田工作示範，擺放禾稈的位置、數量與方向，都有一定的標準，若是太多人進場踩踏，反而會損傷穀子。在新竹峨嵋鄉推動有機生產、環境教育的他們，經常前來參與蒔田、割禾工作，面對許多民眾想體驗的躍躍欲試，早已有一套因應之道，更安排了拈禾串、搭稈棚等工事讓大家共同參與。而完成割禾、打穀、紮禾稈等工作，稻田將僅殘留禾稈頭在田上，為了把握種植大菜的時間，客家農場的義工農夫們，便馬上開始翻禾頭的工作，也代表客家人勤奮、地盡其利的生產特質。

早期農業工作裡，家人、農業器具與牲畜，各有其重要的功能與價值，割禾後的稻穀，如何變成白米？是許多都市孩子難以想像的事。農場特別借來打穀機、米籮、篩穀器、土礱與石磨等古農具，是早期的工藝智慧結晶，透過民眾親身操作，更有助於理解其原理，也對客家的粄食文化有更深刻的認識。本次為了配合「耕種」主題，特別將收藏的各類整地農具：犁、割耙、線車等，由木藝師帶領民眾參與修復的過程，也同時認識各類整地器具。農家主人在割禾後，會以割禾飯宴請來幫忙的親友，來表達謝意，因此，中午特別由志工烹煮農場一期稻作自產的米，邀請與會伙伴共饗其珍貴的美味。

農場的都市農夫們則負責冬季芥菜的栽培工作，從耕耘的技巧、土壤的質地、與種植的方法，透過各類體驗進行教學，也邀請市民加入農場一起種大菜的行列，到明年春天前，可以一起採收芥菜、加工醃製為鹹菜、福菜與梅干菜，將是一場客家農耕與食農文化的學習歷程。

完成了整天的農事工作，客家人將以甜粄圓來謝伯公，也分享與會的大家，有祈福、圓滿之意。今年度由農場認養義工辦理的27場節氣活動，配合時令節氣而有不同的主題，這次，是由米點師的屋頂組義工，為了喬遷屋頂菜園之喜，特別帶領遊客製作粄圓。為喜上加喜，活動末，由永和生態保育社為農場的金雞舉辦一場娶親古禮活動，期待來年在農場繁殖下一代。

活動周邊的食農市集，有臺灣夢想城鄉營造協會以食農列車來傳達食農教育、食材料理為主題的竹夢市集、綠色下午茶市集，並邀請多位重量級樂團演出。一系列稻田收冬與耕種的農事與生活體驗，歡迎對週日活動有興趣的民眾直接前來，相關資訊到客家公園網站https://ssl.thcp.org.tw/或Facebook搜尋「臺北客家農場」了解最新訊息。

活動流程

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **時間** | **主題** | **內容** | **地點** |
| 0930-0940 | 敬伯公 | 備三牲四果、餅乾酒水及米點心食材作為供品，與會者共同敬拜伯公。 | 伯公亭 |
| 0940-1000 | 貴賓致詞講農事 |  |  |
| 1000-1515 | 割冬禾 | 聘請「無負擔農場」專業農夫們於田間進行「農事解說」、「割禾打穀」、「紮禾稈」、「挑穀」等農事工作，並邀請貴賓、教育單位學習參與現場工作並開放民眾觀摩。 | 茶山水田 |
| 1105-1615 | 種大菜 | 邀請「臺北客家農場」認養義工們於田間進行「耕耘」、「畫線」等種菜前田間準備工作，並配合事先進行修復農具(鋤頭)，於活動現場操作耕耘整地示範，為種大菜作準備。 | 曬穀場 |
| 1015-12001415-1615 | 做農事 | 配合農事示範，於「拈禾串」、「紮禾稈」邀請民眾共同參與幫忙，並邀請導遊「吳岱倫」設計「拈禾串 做事坊」，將禾串再利用，體會惜物與展現創意。「紮禾稈」則由農夫進行示範，會操作者共同協助。 | 茶山水田曬穀場 |
| 1015-12001415-1615 | 遶農場 | 一、維修現有傳統農具，包含線車、風車、犁、碌碡、割耙、而字耙，並設計可移動展示架供展示使用，並於活動中以「修農具 做事坊」邀請民眾參與維護、上漆等工作，以認識傳統農具的便利與功能。二、農夫進行搭稈棚示範，包含拆除、重搭等工作，於活動中以「搭稈棚 做事坊」邀請有經驗的民眾參與。三、「土磚 做事坊」進行土磚製作，認識土壤與稻稈的力量。作家「馮輝岳」進行「說書 講古坊」，分享書中客庄的農村記憶，用現場實景來為大家刻劃與聯結都市客家與傳統客家。四、「種菜 共學坊」 示範，分別以種子、種苗來學習種植。 | 曬穀場茶山水田 |
| 1015-1615 | 展農具 | 打穀機、米蘿、風穀機、篩穀機、土礱、石磨、草繩機等傳統農具，提供體驗操作篩米、碾米的過程，以認識粄食原料的製作過程。 | 曬穀場 |
| 1015-1615 | 看鬧熱 | 一、禾畔演出(一)禾邊音樂會(二)禾埕音樂會二、食農市集(一) 食農列車(二) 竹夢市集(三) 綠色下午茶市集 | 茶山水田中央廣場 |
| 1615 | 謝伯公 | 備甜粄圓為供品，與會者共同敬拜伯公。 | 伯公亭 |
| 1620 | 金雞娶親 | 農場的金雞娶親古禮活動 | 茶山水田旁 |
| 主辦單位保留調整內容之權利 |